

ORGANIZACIÓN MUNDIAL DEL COMERCIO

RESTRICTED

IMA/W/4

19 de junio de 1995

(95-1635)

Acuerdo Internacional de la Carne

CONSEJO INTERNACIONAL DE LA CARNE

Proyecto de cuestionario sobre las políticas nacionales y las medidas comerciales

Nota de la Secretaría

La Secretaría ha preparado el siguiente modelo de cuestionario sobre las políticas nacionales y las medidas comerciales para que el Consejo Internacional de la Carne lo examine en su primera reunión de junio de 1995. El cuestionario propuesto está basado en las Partes G y H del cuestionario empleado en el anterior Acuerdo de la Carne de Bovino. Aparecen sombreados los cambios de fondo que se han introducido para tener en cuenta las prescripciones en materia de notificación del Acuerdo sobre la Agricultura y, especialmente, para evitar duplicaciones innecesarias en las notificaciones.

* * *

ACUERDO INTERNACIONAL DE LA CARNE DE BOVINO

Cuestionario sobre las políticas nacionales y las medidas comerciales

A. Información sobre las políticas nacionales y las medidas comerciales

El cuestionario siguiente tiene por finalidad servir de guía normalizada para la obtención de informaciones sobre las políticas nacionales y las medidas comerciales de los signatarios del Acuerdo de la Carne de Bovino. Se ruega responder a las preguntas siguiendo el esquema siguiente:

I. Producción

- a) Hágase una descripción del sector de la carne vacuna en el país (por ejemplo, número y tamaño de las explotaciones, métodos de producción, orientación hacia el mercado interno o hacia la exportación, contribución al valor total de la producción agrícola, etc.) y de los factores económicos que rigen su evolución.
- b) Expónganse detalladamente las políticas o las medidas nacionales que influyen directa o indirectamente en la producción bovina (aparte de las medidas de subvención directa o de estabilización) tales como: subvención de insumos, políticas especiales de crédito o préstamo, disposiciones fiscales especiales, programas para el mejoramiento de la carne vacuna, reglamentos sanitarios (por ejemplo, programas para la eliminación de enfermedades, servicios de determinación de la calidad y de inspección prestados por el gobierno, etc.), incluidas las medidas que puedan quedar eximidas de los compromisos de reducción, según se defina en el Acuerdo sobre la Agricultura.
- c) Expónganse detalladamente los programas de estabilización y/o de subvención directa facilitados por organismos oficiales o de otra clase en el país a los productores de ganado bovino o a los productores de otros sectores, que afecten a la producción de ganado bovino. Dése también una indicación del nivel medio (por 100 kg, por animal o por productor, etc.) o total de los pagos en el año más reciente sobre el que se disponga de datos. (Si el valor de tales medidas se ha notificado en virtud de los procedimientos de notificación del Comité de Agricultura, será suficiente hacer referencia al documento de que se trate.)

II. Precios y consumo internos

- a) Expónganse detalladamente las políticas u otras medidas en vigor destinadas a influir en los niveles de consumo de carne vacuna y/o en los precios al por menor de la carne vacuna en el país.

III. Medidas en frontera

- a) Hágase una descripción detallada del arancel de aduanas aplicado por el país a las importaciones de productos de carne de vaca y ternera y a las de vacunos mayores y terneros en pie.

- b) Expónganse los detalles y los motivos de la adopción y mantenimiento de las *medidas relativas a la importación* a nivel de línea arancelaria¹, tales como derechos (legales, consolidados, efectivamente aplicados), contingentes arancelarios, recargos especiales, restricciones cuantitativas, etc. vigentes en el país. (Si se ha notificado alguna de esas medidas al Comité de Agricultura, hágase referencia al documento correspondiente.)
- c) Expónganse los detalles y los motivos de la adopción y mantenimiento de las *medidas relativas a la exportación* en vigencia en el país (subvenciones, reintegros, gravámenes y cargas, restricciones, etc.). (Si se ha notificado alguna de esas medidas al Comité de Agricultura, hágase referencia al documento correspondiente.)
- d) Expónganse los reglamentos sanitarios que las autoridades aplican a la carne de vaca y ternera y los vacunos mayores y terneros de importación.

B. Notificación de las modificaciones operadas en las políticas²

C. Información sobre los acuerdos bilaterales o plurilaterales concertados en el sector de los animales, la carne y los despojos bovinos³

¹Indíquese el importe de los gravámenes, recargos, etc.

²Se ruega a los participantes que describan las modificaciones que influyan en el comercio de la carne de bovino que se hayan operado recientemente en sus políticas, en particular por lo que se refiere a los aranceles, contingentes arancelarios, regímenes de licencias y reglamentos sanitarios. (Si se ha notificado alguna de esas medidas al Comité de Agricultura o al Comité de Medidas Sanitarias y Fitosanitarias, hágase referencia al documento correspondiente.)

³Se ruega a los participantes que cuando llenen por primera vez el presente cuestionario hagan una descripción completa de sus compromisos bilaterales y/o plurilaterales en el sector bovino. Asimismo notificarán e incluirán en el cuestionario lo antes posible los nuevos compromisos que contraigan o las modificaciones que introduzcan en los vigentes.